JAN 28 2009

CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario, Canada M5S 1A5

世界日報

www.worldjournal.com ePaper.worldjournal.com 50¢ PER COPY 11443
0 94922 55492 5

中華民國九十八年/2009年1月27日 星期二 WORLD JOURNAL TUESDAY, JANUARY 27, 2009 農曆己丑年正月初二

出版及承印者:世界日報社 地址:7755 Warden Avenue, Unit 9 Markham, ON, Canada L3R 0N3 業務部:(416)778-0888 FAX:(416)778-1037 編輯部:(416)778-0889 FAX:(416)778-4899 訂報專線:(416)778-0888 Ext.247 Pub Mail Agreement NO.40065401 ALL RIGHTS RESERVED

馬英九蕭萬長
向阿輝伯拜年
兩岸 → A5

美中貿易大戰
一觸即發
綜合 → A7

梁羽生羽化
武俠大師凋零
話題 → A4

救經濟 聯邦擬發消費券

哈珀公布施政報告 著重增加支出和提升民衆購買力 優先向中產階層提供稅務優惠

編譯組

多倫多26日電

加拿大國會昨天復會首日發表的施政報告，勾勒出了預定今天公布的財政預算案大致形狀：不惜透過巨額赤字預算展開大規模的基礎設施建設，輔以溫和的稅務優惠，這一切都是為了通過增加支出和提升民眾購買力，激活死氣沈沈的經濟，以期更快從經濟衰退中擺脫出。與此同時，聯邦政府官員強烈暗示，可能會以發消費券形式向工薪階層提供稅務優惠。

聯邦保守黨政府此次大有畢其功於一役的豪賭，決心在今後2年內蒙受640億元的財政赤字，也要將本國經濟拖出經濟危機的泥淖。但總理哈珀強調，這樣的巨額赤字只是暫時的，聯邦政府不會就此陷入制度性的財政赤字，隨著經濟復甦，聯邦政府的賬簿數年內就能轉虧為盈。

在哈珀政府打算用於刺激經濟成長的款項中，將有70億元用於各類公共基礎設施建設工程，特別是已準備就緒、就欠資金的公路、橋樑和下水道系統工程。因為展開這些工程能夠立即製造出很多就業機會，又對將來經濟發展具有長遠意義。

除此之外，渥京還將展開耗資數十億元的一系列建造社會福利住宅、再就業訓練等支出計畫。

聯邦政府官員稱，稅務優惠主要針對人數最多的中產階級，旨在促使他們增加消費。

如何實施稅務優惠則語焉不詳，外界猜測和解讀很多，甚至有人推測聯邦政府將分發消費券。對此問題，總理哈珀昨天繼續閃爍其詞，就是拒絕明說。他昨天在接受媒體採訪時說：「其中一些稅務政策將涉及將錢放入消費者的口袋，因此普通民眾，那些工薪階級的人，能有錢花。」

聯邦工務部長巴櫟斯暗示，此次稅務優惠會以非傳統方式進行，主要就是為了讓民眾把這些錢花掉，而不是用來支付日常生活的賬單。還有政府官員表示，這次稅務優惠提供的錢相當多，可也不是非常多。

由總督江米凱宣讀的施政報告除了說要展開上述70億元的公共基礎設施建設和提供稅務優惠外，還羅列了以下一些推動經濟成長的支出計畫：

●以15億元為被解雇者提供職業訓練，幫助他們更快找到新工作。

●撥款10億元給遭受此次經濟危機最嚴重打擊的社區，尤其是那些依賴單一行業的社區，或者那些依賴農業、採礦業和林木業的城鎮。

●動用10億元興建政府廉租屋。

●援助農場經營者5億5000萬元。

●以1億5000萬元幫助林木業研發新技術，和幫助他們在國外進行推廣活動。

●為汽車製造業提供數十億元的貸款擔保。

在國會的3個在野黨中，魁北克政團和新民主黨均已明言，不會支持侶哈珀少數政府的預算案，如果最大的反對黨自由黨也持同樣立場，那麼哈珀政府將因預算案被國會否決而垮台。自由黨領袖葉禮庭昨天表示，要走著瞧，等看到預算案具體內容後，才能決定是支持還是反對。

去年秋季，因執政的保守黨對在野黨持強硬態度，在魁北克政團支持下，自由黨和新民主黨都已安排好展開倒閣行動，後來哈珀提前宣布國會休會，才躲過一劫。

相關報導見A9

上圖：孟嘗會士嘉堡長期護理中心26日（大年初一）舉行醒獅賀歲及財神發紅包活動，院內的耆老一早便穿上新衣向職員說吉祥話共慶春節。（照片：孟嘗會提供）

左圖：多倫多華商會26日晚在市政府舉行團拜，會長張小惠與大家互道恭喜；圖為華商會會長張小惠及駐加香港經貿處處長蕭慕蓮參加舞獅採青。（記者馬天培/攝影）

美支持台灣拓國際空間

喜萊莉：維持一中政策、遵守三個聯合公報和台灣關係法

要聞組

綜合27日電

美國新任國務卿喜萊莉最近以書面方式表示，關於台海問題，歐巴馬政府將繼續維持一個中國政策，遵守美中三個聯合公報和台灣關係法。她也表示，美國將繼續支持台灣拓展國際活動空間的努力，包括成為世界衛生大會的觀察員。

「美國之音」中文網27日報導國務卿喜萊莉在提名任命聽證時，有關美中台三邊關係的美國立場。這也是歐巴馬新政府自20日正式執政以來，對美中台關係的最高層級的最新立場宣示。

喜萊莉已在22日宣誓就職為美國新任國務卿。先前國會提名聽證中，喜萊莉被問及美國在世界各地的外交政策，但始終沒有觸及台海及美中台間的問題。

「美國之音」報導，部分參議員以書面方式要求喜萊莉提出對台海局勢的看法。

「美國之音」報導，喜萊莉對參院外交關係委員會主席柯瑞（John Kerry）在書面中表示，關於兩岸問題，歐巴馬政府的政策是幫助台灣和中國，以和平方式解決台海問題，同時清楚表示，任何一方企圖單方面改變現狀是令人無法接受。

喜萊莉表示，「我們將會維持我們的『一個中國』政策，遵守美中三個聯合公報和台灣關係法，這是我們關係的法律基礎。」

喜萊莉也對共和黨參議員艾薩克森（John Isakson，喬治亞州）和穆考斯基（Lisa Murkowski，阿拉斯加州）表示，她對馬英九於去年3月當選台灣總統後，兩岸領導人抓住機會改善關係表示讚賞。

報導指出，喜萊莉誠摯希望雙方能持續這個進展，因為美國能從和平穩定的兩岸關係中獲得利益，包括兩岸經濟發展和安全。喜萊莉並表示，在這個背景下，美國支持台灣拓展國際空間的努力，例如成為世界衛生大會的觀察員是恰當的，這樣做也符合美國的一個中國政策。新就任國務卿的喜萊莉表示，北京應向台灣人民展現，馬英九政府對大陸採取的務實和避免衝突的手段，能達到正面效果，這至關重要。

喜萊莉說，台灣被排除在世界衛生組織之外導致許多公共衛生問題，她相信美國應和台灣合作，改正這個情況。

「美國之音」並引用學者的評論，說明美國「不會改變美對台政策」。國際戰略研究中心太平洋論壇總裁柯羅夫（Ralph Cossa）表示，他不認為喜萊莉成為國務卿會改變美國對台政策。

Travelodge Travelodge 酒店
www.travelodgerichmondhill.ca
旅行社特價歡迎垂詢
北多倫多全新裝潢、舒適、乾淨
各種特價折扣
中式餐廳
Travelodge Richmond Hill
10711 Yonge St, Richmond Hill
訂房熱線:905-884-1007或1-866-884-1007
email:travelodge.rh@gmail.com

多倫多天氣

今天	今晚	明天
天晴 -12~-7℃	雪天 -8℃	雪天 -8~-5℃

其它城市天氣

溫哥華	雪天	0~1	台北	陣雨	16~20
舊金山	天晴	5~14	北京	多雲	-2~8
洛杉磯	天晴	5~19	上海	小雨	5~7
紐約	小雪	-2~-1	香港	多雲	14~18

昨日股市

台股	休市	
多指	↑ 28.54	8656.51
道指	↑ 38.47	8116.03
標普	↑ 4.62	836.57
那指	↑ 12.17	1489.46

外幣兌換率

加元		美元	
美元	0.8169	加元	1.2241
台幣	27.6014	台幣	33.6876
港幣	6.3555	港幣	7.7569
人民幣	5.6054	人民幣	6.8414
日圓	73.0994	日圓	89.2178
歐元	0.6229	歐元	0.7602

最新民調 加人多盼預算過關

葉禮庭(右二)26日在施政報告辯論中發言時，獲自由黨同僚起立鼓掌致敬。(加通社)

編譯江先譽
溫哥華綜合報導

在聯邦預算案公布前夕所發表的一項民調顯示，大部分加拿大人認為在野黨應該讓保守黨少數政府的預算案獲得通過，認為應投反對票倒閣的只有3成。

伊雷(Ipsos Reid)公司為加西環球媒體集團所作的最新民調顯示，57%受訪者認為應讓預算案過關，30%認為應投反對票，13%不確定應贊成或反對。

對於哪一個主要政黨具備最可信賴的經濟管理能力，44%受訪者認為是保守黨，雖然仍屬最高，但較去年預算前調查下降1個百分點；31%屬意自由黨，較去年上升5個百分點；14%認為是新民主黨，較去年下降2個百分點。

雖然聯邦政府已透露未來兩年的預算赤字達640億元，但大部分國民仍支持預算過關，伊雷民調公司執行長布力克(Darrell Bricker)認為，這顯示民眾對於使用赤字紓解經濟困境的看法與政府一致。

各反對黨去年底以政府未能提出經濟紓困措施為由而擬聯手倒閣，哈珀總理要求國會提前休會而獲總督批准，才避過一劫。國會26復會並於27日公布預算案，布力克認為，再倒閣的可能性不高，隨著經濟衰退深化，民眾期盼穩定，不希望再舉行大選或讓聯合政府執政。

各省中加西草原省份認為應讓預算過關的比率最高，亞省達66%，沙省、緬省同為65%；其次是3個人口最多的省份，計安省61%，卑省59%，魁省46%；比率最低的是大西洋諸省，僅45%。

歡樂童年

26日是大年初一，「首屆小雁塔春節文化廟會」在西安啟動。上圖為小朋友拉著社火「跑驢」的演員，開心大笑。(新華社)

左圖為香港一個購物中心大年初一別出心裁，請演員裝扮成喜氣洋洋的鞭炮招客，一名小女孩樂不可支，馬上過來與他拉手合照。(歐新社)

熊貓團團圓圓26日在台北動物園正式亮相，下圖為小女孩看到貓熊館旁的大熊貓玩具，高興擁著照相。(路透)

瘦身？美國企業初一裁員7萬

財經新聞組
綜合26日電

美國多家大型連鎖公司因景氣嚴重衰退，削減成本，大幅裁員，光是26日(農曆初一)一天之內宣布裁員的總數接近7萬人之多，從製造、機械、電子到零售，無一倖免。今年1月還沒有結束，裁員人數已經超過20萬人。經濟持續惡化，預計還有更多更大的裁員潮將陸續宣布。

CNN電視新聞網報導，漢考克金融公司經濟學家布諾說，這只是冰山的一角，除了大公司外，許多中小型公司也會加速裁減人力。

另一位經濟學者說，這是因為失業與消費兩者處於惡性循環。預期即使歐巴馬總統的8250億元刺激經濟方案通過，美國今年也至少會流失200萬個工作。目前失業率達7.2%，為16年新高，可能在今年稍後或明年初衝到10%。美國去年失業人數超過260萬人，是1945年以來最多。

26日宣布裁員的公司包括製藥大廠輝瑞(Pfizer)計畫裁減2萬6000人，開拓履帶車(Caterpillar)宣布裁員2萬人，史普林新一代(Sprint Nextel)裁8000人，家庭站(Home Depot)裁7000人，德州儀器(TI)裁3400人，IBM也證實正裁員2800人，通用汽車(GM)宣布再裁2000人，使美國地區裁員總數達6萬9200人。如果加上荷蘭金融集團ING裁員7000人及飛利浦電子公司(Philips)裁員6000，則26日裁員總數超過8萬2000人。

美控中操縱貨幣？開春分曉

法新社
華盛頓26日電

歐巴馬總統的新政府26日說，它將等開春後才判定中國是否操縱貨幣。這可能使美國與北京展開新一輪貿易摩擦。

白宮發言人吉布斯說，政府尚未對人民幣匯率長久以來引起的爭議決定政策，雖然財政部長提名人蓋納上周向國會提出書面答覆時，宣稱歐巴馬相信中國操縱貨幣。吉布斯說，蓋納只是重申歐巴馬在競選期間的談話，並非做任何決定。

雖然國會過去強烈指責北京刻意壓低人民幣匯率，可是布希政府的財政部一直沒有明指中國操縱貨幣。

歐巴馬在與喜萊莉．柯林頓爭取民主黨總統候選人提名時，曾在參院共同提案，把操縱貨幣列為非法補貼，使美國公司可以要求對中國產品課徵反貼補稅。

蓋納在向參院財政委員會提出的書面答覆中，打破布希政府的禁忌，使各方更加認為美國在預定4月間提出的半年一次的報告中，將正式指責中國操縱貨幣。

但是，吉布斯表示歐巴馬政府尚未就此做決定。

他說：「自1989年以來，每一個政府每年春天都必須對貨幣問題做決定…我覺得這個政府會像以前的其他政府一樣，在春天才做決定。」吉布斯說，歐巴馬政府打算對美國與中國的經濟關係制定「鮮明的政策」。

新氣象 歐更新布希環保政策

編譯中心
綜合華盛頓26日電

歐巴馬總統26日揭示他的新能源、環保政策，指示聯邦環保署(EPA)迅速採取行動，為加州與另外13州想要制定轎車與卡車更嚴格廢氣排放標準，廓清障礙，以減少造成地球溫室效應的氣體。他並下令聯邦運輸部開始起草法規，以提高轎車和輕型卡車的燃料效益，使其更加省油。他強調，美國必須打破對外國石油的依賴，並誓言做對抗氣候變化的先鋒。

上任不滿一周的歐巴馬已經簽署一系列行政命令，推翻前任總統布希的政策，他26日在白宮東廳宣布的行動，更凸顯此種意向。布希政府不准加州等10餘州自行制定更嚴格的汽車廢氣排放標準。

但歐巴馬下令環保署立即檢討此一政策，使他們不受聯邦空氣清潔法的相關限制，他明指「這是華府礙事」。

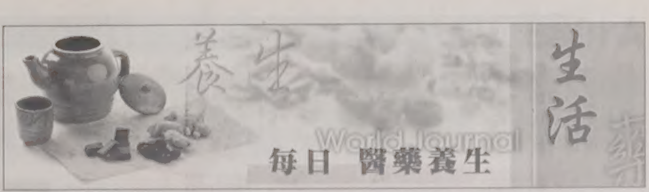
歐巴馬說，美國不能「受制於」日漸稀少的石油資源，為汽車制定更嚴格的能源效益和廢氣排放標準，聯邦政府應與各州政府合作，而不是與他們作對。

他說，依賴外國石油是美國面臨的嚴重威脅，因為它肥了獨裁者的腰包、為核子擴張買單、資助恐怖主義。

歐巴馬表示，他的命令旨在確保新一代的省油汽車是在美國製造。

歐巴馬指示聯邦運輸部起草臨時實施細則，執行2007年通過的一項法律，規定2020年前汽車與輕型卡車必須把其燃料效益改善40%。布希政府並沒有制定任何實施細則，執行此項法律。

不想在改善汽車廢氣排放和燃料效益方面再多浪費一年的歐巴馬，下令3月前完成臨時實施細則，以便給汽車製造商足夠時間，來改裝預定2011年銷售的車型。



刺激景氣 總投資估逾百億

聯邦今公布赤字預算細節 專家評估能創造11萬個工作 GDP增長1.5%

財政部長費拉逖多次提到要增強民眾信心，26日他遵循財長在預算出爐前買鞋的傳統習慣，到商店購買了一雙新鞋，以展示政府官員帶頭消費。（加通社）

加通社 渥太華26日電

在聯邦預算即將出爐之際，經濟學家熱議預算中可能會出現的經濟刺激措施。上周央行行長卡尼提出了經濟在明年強勁復甦的樂觀展望，但卡尼的前提是投入巨額資金以刺激經濟。而政府透露未來兩年會出現640億赤字，說明大量刺激措施已經就緒。

根據政府現在透露的刺激計畫，包括26日最新宣布的70億基礎設施投資，經濟學家奧爾認為，今年的刺激支出會達到190億元，而明年為150億元。

許多經濟學家認為勞動密集型的基礎設施項目是刺激經濟最有效的措施。帝國商業銀行經濟師泰爾估計，聯邦的基礎設施投資，再加上省市政府的配套資金，總投資會遠遠超過100億元，能創造11萬個工作，讓GDP增長1.5%。

財政部長費拉逖多次提到要增強民眾信心，26日他遵循財長在預算出爐前買鞋的傳統習慣，到商店購買了一雙新鞋，以展示政府官員帶頭消費。

經濟學家表示，透過降低個人所得稅、臨時納稅返還或降低GST稅率，都能鼓勵消費者的信心和支出，但這幾種方法也都有缺點，後兩種方法只能在短期內有效，降低個人所得稅可能更有效，但在目前環境下，民眾很有可能會只存不花。

不過，豐業銀行經濟師豪特卻大力支持降低個人所得稅，理由是民眾在意識到降低個人所得稅是永久措施後，就有可能會大膽花錢。

不滿新民主黨擋復課

約大學生facebook轟政客

加通社 多倫多26日電

安省政府想加快結束約克大學罷工的努力26日再次告敗，因罷工而耽誤學業的學生，憤怒地指責政客只顧打「政治戰」，不管學生利益。

加速結束近3個月罷工的議案昨日在省議會再次辯論，自由黨和保守黨都同意辯論到午夜，以便讓議案能在26日通過，這樣學生在本周內就能重返課堂。但新民主黨卻拒絕這項建議，仍要求按照規定程序按部就班立法，這意味著到周四議案才有可能通過，學生們只能等到下周才能回到教室。

新民主黨的作法讓學生們怒氣沖天。組織學生反對罷工的達維斯說：「每個人都很氣憤，議案肯定能通過，但他們卻故意拖延。」一些學生在交友網站facebook發洩不滿，表示現在事情已經成了政黨和意識形態之間的政治戰。

安省新民主黨黨魁漢普頓，從一開始就反對快速通過議案，但他否認想透過程序來拖延議案通過的說法：「我們需要讓民眾知道，安省是對大學投資不足的省份之一，並且校方沒有努力來解決爭端，導致這次罷工。」他堅稱會在法律許可的時間內對議案辯論，但拒絕說明有任何修改要求。

如果安省議會3個政黨一致支持復工議案，議案就可加速通過，學生本周一就可復課。可是儘管65名自由黨和保守黨議員25日都同意議案，但8名新民主黨議員卻從中作梗，要求按程序一讀、二讀、三讀漸次進行。

安省政要迎牛年

除夕夜，萬錦太古廣場舉辦了新年倒數活動，保守黨安省領袖莊德利、移民廳長陳國治等政要共同與華人迎接牛年的來臨。團為新年鐘聲敲響時，莊德利（右二）、陳國治（右一）及安省華人保守黨協會主席袁海耀（右三）等人一齊舉杯慶祝農曆新年。

（照片：安省華人保守黨協會提供）

康尼、林頓向亞裔賀年

【多倫多訊】聯邦移民部長康尼和聯邦新民主黨領袖林頓26日（年初一）分別向全加各地的亞裔恭賀新年。

康尼稱，「牛年的來臨，讓加拿大人有機會思考亞裔對本國富裕和多元文化的巨大貢獻。」

康尼與林頓分別祝亞裔在牛年健康、富裕和幸福。

酷！中六合彩「命中註定」

【多倫多訊】上周六合彩頭獎3位幸運得主之一的赫格伯卡，昨天在多倫多的安省彩票局總部領獎時說，中大獎是命中註定的，因為很久之前就有算命者這樣告訴他。

這次六合彩頭獎為4400萬元，60歲的退休電焊工赫格伯卡分得了其中三分之一，亦即1481萬7318元。他在領獎時並不太喜形於色，而是說：「是啊，早知道要中獎的，只是不知道哪一天而已。」

沒人知道，那位通靈者是何時為他算出中獎好運氣的，只知道他已不間斷地買了25年彩票了，並且早已計畫好，如何和親朋好友分享這筆財富。

連曾在赫格伯卡經常光顧的安省聖凱瑟琳市（St.Catharines）那家蒂姆赫頓氏咖啡館（Tim Horton's）工作過的5位年輕女雇員，都有望分享他的幸運成果。

赫格伯卡說：「我早就和那5位姑娘說了，有朝一日我中大獎了，她們每人可分到3萬元。」

他自然很想和她們分享自己的喜悅，目前的問題是，那5名女士都已離開那家咖啡館。但赫格伯卡相信，他一定能找到她們，以兌現自己的諾言。

加情報局 年輕人趨之若鶩

過去2年 100個工作職位 近6000人搶破頭

【多倫多訊】也許多年以前許多年輕人對應聘成為加拿大情報局雇員不感興趣，加拿大情報局甚至有時發現在老雇員離職後，很難招募到新員，今非昔比，許多年輕人現在對情報局的工作趨之若鶩，以2007年至2008年為例，有將近6000名應聘者爭奪情報局的100個工作職位。

2001年九一一恐怖襲擊事件發生後，西方國家普遍意識到恐怖威脅有增無減，因此紛紛擴充了情報機構反恐力量。加拿大也不例外，值得慶幸的是，應聘者熱情近年裡持續上升，應聘人數逐年增加，加拿大情報局也有了更多挑選的餘地，譬如對情報人員的要求就包括至少應聘者擁有大學本科學位、掌握1門以上外語等。

此外，情報局也積極地從少數族裔中挑選人手，特別是現在恐怖分子來源複雜，為了有效對付這些潛在威脅，情報局需要來自各個文化背景、各個社會階層、各種不同技能的人手。

加拿大情報局招募雇員的手續嚴格複雜，應聘者要通過面試、心理測驗、測謊測試、角色扮演、安全背景調查等一系列考核，才能最後被接納。安全背景考核還包括應聘者的個人性格、有否犯罪紀錄、個人財務境況、國籍、個人信仰或隸屬的團體。有些個人問題，譬如個人的嚴重債務或者信用不佳等問題不一定完全把應聘者排斥在情報局工作之外，但是這些個人瑕疵無疑會對最後是否被接納會產生或多或少的負面影響。

即使應聘者過五關斬六將，成功獲得為加拿大情報局工作的機會，但是要想儘快晉升的雇員要有足夠的心理準備，情報工作人員起薪在每年5萬元至7萬元之間，頭5年為試用期，此後再經過3年後才有機會晉升。

加拿大情報局現在擁有百裡挑一的主動權，因此雇員要想把情報人員作為自己的職業，得有足夠的耐心和恆心，要保持不滅的熱情，從另一方面來說，情報部門的工作，對保護國籍安全、捍衛國家的利益，有著不可磨滅的貢獻。換言之，情報工作既是一份很不錯的工作，也是一份很有成就感的工作。

情報工作充滿挑戰，工作不錯，也有成就感，是許多年輕人的理想選擇。（網路照片）

渥太華的加拿大情報局總部。（網路照片）

多倫多湖濱區大改造

今年將有多項工程完成或動工

【多倫多訊】2009年對多倫多湖濱區改造工程來說是一個意義非凡的一年，有些在建工程竣工，還有更多的工程很快就在這一年破土動工。

多倫多市政府屬下負責湖濱復興計畫的湖濱開發公司（Waterfront Toronto），希望在2009年或者今後幾年，將原來湖濱的工業廢棄用地或者破敗不堪的老區陸續蛻變成生氣勃勃的社區，賦予多倫多湖濱區一個嶄新面貌。

喬治布朗大學建新校區

湖濱復興計畫涵蓋了下賈維斯街（Lower Jarvis St）至國會街（Parliament St）之間部分湖濱地區，2009年部分在建的項目包括「科樂思娛樂公司」（Corus Entertainment）的辦公大樓，及一座被稱為「27號碼頭公寓」（Pier 27 Condominium）。在同一塊區域裡，2009年準備動工的還有喬治布朗大學、蔗糖海灘（Sugar Beach）、雪朋公園（Sherbourne Park）。

去年12月市政府已經批准了喬治布朗大學租賃皇后碼頭區的一塊新校區103年租賃合約，喬治布朗大學的健康科學分校將在心校區竣工後遷往這裡。該校區預計容納學生3500人，裡面建有一座擁有500多個床位的宿舍樓。新校區於2009年下半年動工，預計於2010年竣工投入使用。

湖濱沿線地區連成一線

擬建的蔗糖海灘與喬治布朗大學新校區僅有咫尺之遙，市府計畫將其建成一個沙灘公園，為民眾提供又一個夏天戲水、消暑的好去處。另一個相隔不遠的雪朋公園，北起湖濱，南至安大略湖，佔地面積1.5公頃（1公頃=1萬平方公尺），除了將提供大片綠地外，公園裡面將設遊樂場、冬季溜冰場。2個公園預計在2010年投入使用。

市府計畫將來還建設一個長長的步行道，供行人閒遐漫步，2009年已經有部分湖濱沿線用木板鋪設成人行道。按照整個規畫，等湖濱復興工程全部完工後，將有一條長達3.5公里的木板人行道，西起巴佛士街，東至國會街，把湖濱沿線部分地區連成一線。

多倫多湖濱開發公司於去年12月完成了對皇后碼頭大道（Queen's Quay Boulevard）的改造規畫。湖濱開放公司擬將皇后碼頭大道建成一個法國巴黎式的林蔭大道。

按照改造規畫，皇后碼頭大道沿線將限制汽車流量，延長街車線路，拓寬行人步行道及自行車車道。皇后碼頭大道改造工程預計於2011年完成。

當河西區10年改造完成

此外，湖濱當河西區改造也在進行當中，2009年建設力度將進一步加大。當河西區復興工程位於當河谷大道與嘉甸拿高速公路夾角地帶，東起灣景街（Bayview Ave.），西至國會街。市府計畫將該區建成一個有1萬多居民的綠色社區，其中包括2所學校、圖書館、托兒所、社區活動中心等。

當河西區主要圍繞當河公園進行建設，市府擬在2010年動工興建當河公園。當河西區復興計畫分4期進行，主要項目可望在10年內完成。

市府一直在醞釀拆除嘉甸拿高速公路東段和湖濱大道的連接線，主要目的是為了給該路段的湖濱大道整容，以給人煥然一新的感覺。

湖濱區部分廢棄用地，亟待改造，以發揮其巨大的潛在價值。

（記者喬森林/攝影）

新年到 數千華人敲鐘祈福

圖與文

記者沈丹心

數千華人於除夕夜在位於萬錦的湛山精舍以燒香祈福、敲鐘點燈的方式迎接牛年的到來。

加拿大佛教會會長、湛山精舍住持達義法師表示，除夕適逢周末，加上沒有下雪，所以參加迎新年的人數達到數千人。為豐富中國傳統色彩的春節文化，湛山精舍的迎新年活動包括點平安燈、燒頭炷香、叩敲鐘鼓、膜拜佛菩薩、抽抽籤許願、品嘗齋餚、義賣花藝瓜果或祈求佛像佛珠等。

當除夕子夜時分，前往湛山進香祈願的民眾總是足踵相接，警方派出警員疏導交通，寺方則出動200人爲善男信女服務。另外，在密西沙加的佛光山寺，也有迎新年祈福活動，同樣吸引數千人參加。

左圖爲華人敲鐘迎牛年，上圖爲燒香祈福。

大年初一 華埠喜洋洋

圖與文

記者馬天培

雖然大年初一並非本國公眾假日，但攜兒帶女在多倫多中區華埠購物的華人仍不在少數，許多人身著紅色服裝，或戴著紅色圍巾、手套等配飾。華埠中心的龍城也掛起大紅燈籠及爆竹、春聯，商家門前懸滿傳統的中國結和鮮花，但更熱鬧的則是加入一點科技元素的傳統吉祥物，比如分爲內外兩層，能自動旋轉的電子走馬燈；能播放音樂並搖頭擺尾的金龜；穿著傳統服裝、在玻璃盒裡搖動身子的小牛，還有巴掌大小，完全裝扮成中國舞獅樣子並能在地上跑來跑去的電動小獅子等。

商家稱，這些帶有傳統意味的電動玩具很受孩子喜愛，價錢則大多在20元到100元不等。圖爲一對華人夫婦帶著身著傳統服裝的兩個兒子觀看電動小獅子。

密市華商會團拜

密西沙加華商會26日在密市市政府舉行新年團拜活動，市長麥考蓮(左五)、密市華商會會長朱洪恩(右四)、榮譽會長胡子修 (左三)及「財神」等向大家拜年。 (圖：賀建軍攝影)

多大新年聯歡 千人同樂

多倫多大學士嘉堡校區國際學生中心26日主辦農曆新年聯歡活動，包括舞獅、新年祈福、風水算卦等多項內容，活動得到多大中國民樂社、多大台灣同學會、多大士嘉堡校區中國同學會等華人學生社團的支持與協助，近千名華人及其他族裔的學生參與。

活動現場氣氛熱烈，舞獅採青引來掌聲雷動，古箏、二胡、笛子等中國傳統民樂吸引了眾多學生駐足聆聽；現場擺放的一顆新年祈願樹上掛滿了祈福牌，表達了學生們對新年的祝願與期望；活動中還有各種風味的餃子供人品嘗，而踢毽子、寫福帖等特色活動，更得到了學生們的積極響應。圖爲華人學生寫下新年願望。 (圖：本報記者)

加拿大中文電台慶賀新歲的大型新春特備節目，除夕夜於萬錦廣場舉行的「萬花錦繡迎金牛」，整個場地擠得水泄不通，人山人海。舞獅是中國民間傳統文化藝術，每逢佳節或慶典，舞獅都以大鑼大鼓音樂下前來採青助興，寓意如意吉祥，龍精虎猛，還有代表多福多壽多財的財神到來拜年派利是。節目深受在場觀眾歡迎，整個廣場洋溢著福氣滿盈的新年氣氛。

(圖：主辦單位提供)

得恩眼鏡
ACUVUE ADVANCE with HYDRACLEAR Johnson & Johnson
三大保證
信譽：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新穎電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E.,Pacific Mall, Unit C73,Markham,太古廣場內
Tel:(905)947-0642
25 Glen Watford Dr.,Unit 5,Scar.怡東商場內
Tel:(416)609-3509
營業時間 星期一三四五 11am-7:00pm 星期二1:30pm-7:00pm 星期六 10:30am-5:30pm 星期日1:00pm-5:00pm

加拿大
兆豐國際商銀
MEGA INTERNATIONAL COMMERCIAL BANK (CANADA)
(原光華銀行)
竭誠為僑界服務
信實可靠
服務迅速
本行承辦存款，匯款，住宅及商業房屋抵押貸款，商業貸款，進出口等各項業務。
外匯交易匯率優惠，匯款迅速便捷
總行地址 NORTH YORK MADISON CENTRE 4950 YONGE STREET, SUITE 1002 TORONTO, ONTARIO M2N 6K1 電話：(416)947-2800
華埠分行 241 SPADINA AVE., UNIT 100A TORONTO, ONTARIO M5T 3A8 電話：(416)597-8545

買車賣車
新方向
汽車廣告或分類廣告
洽詢請電
世界日報 World Journal
416-778-0888

中旅集團 Nexus Holidays Toronto Inc.
416-222-8989 1-866-533-8989
新年大禮包 豪華美食全包團
精彩中國豪華美食遊11天 $1888
北京進，香港回
「最炫寶島」台灣環島9日精品遊
出發日期：3月26日 $788.00 $1899.00
聯誼假期——中國旅遊經典品牌
March Break 好團推薦
中華超值遊11天 $1169起
中華經典遊15天 $1999起
中國名勝10天 $1499起
雲南少數民族風情9天 $1999起
名山勝水精華遊10天 $2799起
北京一地遊 4天3晚/5天4晚 $249起
上海無錫遊 4天3晚 $269起
神州經典遊 7天6晚 $549起
中國旅遊專賣店 代訂機票，酒店 代辦簽證 代理保險 提供一條龍服務
45 Sheppard Avenue East Suite 428, Toronto, ON M2N 6W9
Website: www.nexusholidays.com
星期一至五 9:00am-6:00pm
星期六、日 10:00am-3:00pm

TICO #4501060
JAVISA TRAVEL 星球旅遊
誠摯的服務
優惠的價格
星球值得您信賴
凡購買機票者本公司奉送$250,000飛安保險
特價機票
台北 516.00+Tax
香港 536.00+Tax
北京 536.00+Tax
上海 436.00+Tax
特價 臺灣 ↔ 中國 包機機票
March Break 自助行
Disney World: CAD 595.00
London: CAD 703.00
加勒比海群島、古巴、墨西哥 逍遙自助行 CAD 500起
代理世界各地酒店、機票
各類旅遊保險
歡迎來電查詢！
Tel:416-595-9877 Fax:416-595-9565
4665 Yonge St. Suite 305, Toronto, Ont. M2N 0B4
1-877-687-9877 E-mail: info@javisatravel.ca

世界日報 World Journal
醫藥・養生
醫藥新知・養生調理 天天刊出

華人姊妹花 躍為青年大使

來自內蒙古 龐鶴翔、龐雲翔表現優異中選 將分別前往亞洲和南美洲介紹加國經濟文化

記者沈丹心

多倫多報導

來自內蒙古的移民杏花，有一對令周圍很多人稱羨的女兒。姊姊龐鶴翔和妹妹龐雲翔不僅是美加兩地名校的學生，更先後被選為「加拿大青年大使」(Canada Junior)，分別前往亞洲和南美洲介紹加拿大的經濟和文化。

這對姊妹花當年跟隨父母來加拿大移民時，姊姊上完小學2年級，妹妹則讀一年級。移民後的最初幾年，父母忙著家裡的生計，較少管姊妹倆的學習，一切都靠兩個孩子的自覺。從小學到中學，她倆的學習成績一直保持著優秀。不像很多華人家長，龐家姊妹也未課餘學鋼琴等其他補課。

龐鶴翔說，她高中9、10年級時成績在年級中並不是第一，她也不清楚自己將來要做什麼。後來有一天她突然感覺自己對商業有興趣，並且了解到約克大學的Schulish School of Business是加拿大很好的商學院，她便有了目標，成績也更加用功了，到高中畢業時她的平均成績達到95分，並且順利地進入自己心儀的學院，主修國際貿易。

妹妹龐雲翔從小到大的學習成績一直非常優秀，高中平均成績達96分，更重要的是熱心學校和社區的服務，擔任多個校內學生團體的負責人，並且到附近的社區中心做義工。

在高中畢業的那年，她獲得了本國中學生的最高獎「總督獎學金」(Canada Mired Schoolship)，包含大學4年的全部學費、生活費及暑期旅行費用，共計7.5萬元。

每年全國僅數十名學生獲此獎，而選送的候選人名單常常數以萬計。

她申請的多所本國大學都錄取了她，但是她卻放棄所有的加拿大大學以及高額的總督獎學金而選擇上美國的康乃爾大學，她說，這麼做只是為了讓自己更加開眼界，給自己更大的挑戰。

進入大學後，姊妹倆都希望自己在學習知識之餘能為社會做一些貢獻，於是兩人先後在各自大一的暑期申請由Global Vision主辦的加拿大青年大使選拔。經過層層挑選，兩人分別被選中。

結果龐鶴翔去了越南，龐雲翔去了秘魯。在當地，她們深入社會推銷加拿大的商機和文化，也學到不少與人交流的技巧。

現在龐鶴翔已是約克大學商學院的大三學生，並且將於今年暑期到美國寶潔公司多倫多分部做實習生，據了解，寶潔公司在上萬名申請者中錄取了30名實習生，龐鶴翔說自己能成功與做過加拿大青年大使的經歷很有關係。現讀大二的龐雲翔計畫將來做研究，主修工程學。

姊妹倆都認為，如果她們有一點成功的話，功勞歸於父母的寬鬆教育，從小到大，父母從不對他們嚴勵管教，正因為這種「自由的空氣」，才使她們飛得更遠。

不讓鬚眉

←龐雲翔放棄7.5萬加拿大獎學金。

(照片由龐家提供)

令人稱羨

↑杏花(中)與兩名女兒。

(照片由龐家提供)

異國流芳

←龐鶴翔(左七)與其他加拿大青年大使，在越南訪問。

(照片由龐家提供)

閱報秘書

成績報告單

【多倫多訊】加拿大的學制為小學6年，初中2年，高中4年。不同學習階段學生的成績報告單表現方式不同。

小學生的成績報告單成績共分五檔：A、B、C、D、R。A為最好，其餘依次類推。其中R為不及格。各檔成績各有+與-的分類，如A有A+、A、A-3個等級。

初中生的成績報告單以百分制來顯示成績。50分以下為不及格。初中生與小學生的成績報告單上都可有老師的評語。這些評語是老師自己寫的。

高中生的成績報告單上雖也有老師評語，但是這些評語均事先由教育局統一擬定，一共有幾種方案，老師根據學生的表現選擇其中的某一方案填入成績報告單。

高中生的成績也以百分制來計。在成績報告單上，除了有此學生自己每門課的學習成績之外，還有每門課全班的平均成績，以供學生作比較。

高中生的成績報告單還有顯示其學習技巧的表現，如組職能力、團隊合作、主動性等。各分四種等級：卓越、好、滿意、需要提高。此類成績並不計入學習的分數之內。

加拿大大多數的中小學校每年設有2個學期，但有些學校一年只有兩個學期。

不論學期多少，每個學期只1份成績報告單。

皮爾郡教育局 開辦學生形體課

【多倫多訊】從2008年秋天的新學年開始，皮爾郡天主教教育局在部分學校向2至9年級學生推出一門形體課，由老師傳授積極的生活方式和健康的飲食習慣，增強學生的體格和自尊。

在課上，學生還學習如何正確看待形體。課程的教師會告訴學生，那些用挑剔眼光審視別人外型，甚至貶低他人形體的行為，都可以視為騷擾。

老師們更教學生應以良好的體型和健康的體格，取代目前的飲食紊亂情況。

雖然2年級時才有這門課，但從幼稚園和1年級開始，學生就透過另1部份較低階的課程，學習如何保持健康的身體。

教育局公共衛生護士米勒認為，學校增開這門新課程完全有必要。她說，自己近期曾受邀為4年級學生舉行講座。

結果聽到小男生討論的是，如何增加自己的肌肉，因為他們從現在開始就需要好的體型。

而小女孩們在午餐時間討論的則是，如何節食以及怎樣不吃午餐。米勒表示，這一切令她震驚。

多倫多大學的1項研究顯示，去年接受調查的少女中，27%的人生活態度很不健康，極有可能導致厭食等飲食紊亂的情況。

少女們不健康的行為包括，使用催吐劑，並透過服食減肥藥、瀉藥、利尿劑來控制體重。另外，還有其他的研究報告指出，使用類固醇的男孩越來越多。

面對這些問題，皮爾郡天主教教育局和衛生局並沒有採取強行制止的方法，而是推出全新的形體課，告訴孩子們如何獲得真正健康的身體。

這門課在教育學生接受所有的體型和體態的同時，更告訴學生比外型重要的其他很多方面。

↓形體課有助學生建立健康生活，並增強自尊。

(網路照片)